

**A.L. 75 ta' l-2003**

**ATT DWAR IL-BANK ĮCENTRALI TA' MALTA  
(KAP. 204)**

**Regolamenti ta' l-2003 dwar il-Bank Įcentrali ta' Malta  
(Penalitajiet għal Reati u Ksur ta' Regolamenti)**

BIS-SAHHA tas-setghat moghtija bl-artikolu 52A ta' l-Att dwar il-Bank Įcentrali ta' Malta, il-Ministru tal-Finanzi għamel dawn ir-regolamenti li ġejjin:–

**1.** It-titolu ta' dawn ir-regolamenti hu Regolamenti ta' l-2003 Titolu. dwar il-Bank Įcentrali ta' Malta (Penalitajiet għal Reati u Ksur ta' Regolamenti).

**2.** F'dawn ir-regolamenti, kemm-il darba r-rabta tal-kliem ma Tifsir tkunx teħtieg xort'ohra –

“Att” tfisser l-Att dwar il-Bank Įcentrali ta' Malta; Kap. 204.

“Tribunal għas-Servizzi Finanzjarji” tfisser it-Tribunal għas-Servizzi Finanzjarji mwaqqaf taht l-artikolu 21 ta' l-Att dwar l-Kap. 330. Awtorità ta' Malta għas-Servizzi Finanzjarji;

u l-kliem u l-frażijiet użati wkoll fl-Att għandu jkollhom l-istess tifsir bħalma għandhom fl-Att.

**3.** Meta persuna tonqos milli thares xi disposizzjoni ta' l-Att Penalitajiet. skond ma tidher fl-ewwel kolonna ta' l-Iskeda li tinsab ma' dawn ir-regolamenti korrispondenti ghall-att jew ommissjoni deskritti fit-tieni kolonna ta' l-istess Skeda, il-Bank jista' jimponi bhala penalità amministrattiva l-ammont korrispondenti li jidher fit-tielet kolonna ta' dik l-Iskeda.

**4.** Skond l-artikolu 52A(3)(a)(i) ta' l-Att, il-Bank jista' jimponi penalità amministrattiva li tikkonsisti f' pagament li jasal sa hames punti percentwali fuq ir-rata ta' self tal-Bank li tiġi imposta fi transazzjonijiet magħmula taht l-artikolu 15(1)(e) ta' l-Att, u applikata għall-ammont ta' depožitu ta' riserva li l-istituzzjoni ta' kreditu rilevanti tonqos milli tippordi skond direttivi mahruġa taht l-artikolu 37(1) ta' l-Att. Nuqqas ta' konformità mar-rekwiziti minimi ta' riserva.

(Regolament 3)

**Penalitajiet amministrattivi li jistgħu jiġu imposta mill-Bank Ċentrali mingħajr il-ħtieġa ta' proċeduri fil-qorti**

| L-Ewwel Kolonna                | It-Tieni Kolonna   | It-Tielet Kolonna  |
|--------------------------------|--|--|
| <b>Disposizzjoni</b>           | <b>Att jew Ommissjoni</b>  | <b>Penalitajiet</b>  |
| 52A(2)(a)<br>b' riferenza għal | Nuqqas li l-Bank jiġi provdut bl-informazzjoni meħtieġa, massimu ta' Lm5,000 jew li tiġi provduta l-informazzjoni fiż-żmien stipulat, jew li tiġi provduta informazzjoni korretta jew kompluta | LM200 kuljum sa għal nuqqas li tipprovd informazzjoni jew li stipulat; Minn Lm300 sa massimu ta' Lm5,000 jekk tipprovd informazzjoni mhux korretta jew mhux kompluta |
| 24A(1)(2)                      |  |  |
| 52A(2)(a)<br>b'riferenza għal  | Nuqqas li jkunu sodisfatti rekwiżiti ta' ġbir ta' statistika li jkunu jinsabu f' xi direttiva mahruġa mill-Bank  | Minn Lm500 sa massimu ta' Lm5,000  |
| 24B(1)                         |  |  |
| 52A(2)(a)<br>b' riferenza għal | Ostakoli lill-Bank milli Minn Lm2,000 jażeरċita d-dritt li jivverifika l-preċiżjoni u l-kwalità ta' l-informazzjoni  | massimu ta' Lm5,000 għal kull ostakolu   |
| 24B(2)                         |  |  |
| 52A(2)(a)<br>b'riferenza għal  | Ostakoli lill-Bank milli Minn Lm2,000 jwettaq il-ġbir obbligatorju ta' informazzjoni   | massimu ta' Lm5,000 għal kull ostakolu   |
| 24B(2)                         |  |  |
| 52A(2)(b)<br>b'riferenza għal  | Ksur jew nuqqas li jithares xi rekwiżit li jinsab f' xi ta' informazzjoni  | Minn Lm500 sa massimu ta' Lm5,000  |
| 36(5)                          |  |  |

| L-Ewwel Kolonna<br>Disposizzjoni           | It-Tieni Kolonna<br>Att jew Ommissjoni  | It-Tielet Kolonna<br>Penalitajiet              |
|--|---|--|
| 52A(3)(a)(ii)<br>b' riferenza għal<br>49A  | Nuqqas minn xi istituzzjoni ta' kreditu u, jew istituzzjoni finanzjarja li tirtiraw miċ-ċirkolazzjoni l-biljetti u l-muniti ta' flus li jaħsbu li huma foloz  | Minn Lm3,000 sa massimu ta' Lm5,000            |
| 52A(3)(a)(ii)<br>b' riferenza għal<br>49A  | Nuqqas minn xi istituzzjoni ta' kreditu , jew finanzjarja li matulu jitkompli n-tikkonsenja lill-Bank l-biljetti nuqqas, sa massimu ta' u muniti ta' flus foloz irtirati Lm5,000 miċ-ċirkolazzjoni      | Lm100 għal kull jum li ta' matulu jitkompli n- |
| 52A(3)(b)<br>b' riferenza għal 45<br>sa 49 | Korp ġuridiku li jikseb Lm5,000 benefiċċju mill-ghemil ta' reati msemmjija fl-artikoli 45 sa 49 minn persuna li jkollha kariga għolja f' korp ġuridiku  |  |
| 52A(3)(b)<br>b' riferenza għal 45<br>sa 49 | Korp ġuridiku li jikseb Minn Lm3,000 sa benefiċċju mill-azzjonijiet ta' persuna, li jkollha kariġa għolja fil-korp ġuridiku, li jassisti jew ikun kompliċi fl-ghemil ta' reati taħt l-artikoli 45 sa 49 | massimu ta' Lm5,000                            |
| 52A(3)(c) b'<br>riferenza għal 45 sa<br>49 | Nuqqas mill-korp ġuridiku li jeżerċita superviżjoni jew kontroll fuq persuna li jkollha kariga għolja fil-korp ġuridiku, li tagħmel, jew tassisti jew tkun kompliċi f' reati taħt l-artikoli 45 sa 49   | Minn Lm3,000 sa massimu ta' Lm5,000            |

**L.N. 75 of 2003**

**CENTRAL BANK OF MALTA ACT  
(CAP. 204)**

**Central Bank of Malta (Penalties for Offences and Infringements) Regulations, 2003**

IN exercise of the powers conferred by article 52A of the Central Bank of Malta Act, the Minister of Finance has made the following regulations:—

**Citation.** 1. The title of these regulations is the Central Bank of Malta (Penalties for Offences and Infringements) Regulations, 2003.

**Interpretation.** 2. In these regulations, unless the context otherwise requires –

Cap. 204. “Act” means the Central Bank of Malta Act;

Cap. 330. “Financial Services Tribunal” means the Financial Services Tribunal established under article 21 of the Malta Financial Services Authority Act;

and the words and expressions which are also used in the Act have the same meanings as in the Act.

**Penalties.** 3. When any person fails to comply with a provision of the Act as appearing in the first column of the Schedule to these regulations consisting in the corresponding act or omission described in the second column thereof, the Bank may impose by way of an administrative penalty the corresponding sum appearing in the third column of the said Schedule.

**Non-compliance with minimum reserve requirements.** 4. In terms of article 52A(3)(a)(i) of the Act, the Bank may impose an administrative penalty consisting of a payment of up to five percentage points above the Bank’s lending rate being imposed in transactions conducted under article 15(1)(e) of the Act, and applied to the amount of the reserve deposit which the relevant credit institution fails to provide in accordance with directives issued under article 37(1) of the Act.

## SCHEDULE

(Regulation 3)

### **Administrative penalties which may be imposed by the Central Bank of Malta without recourse to a court hearing**

| <b>First Column<br/>Provision</b>     | <b>Second Column<br/>Act or Omission</b>  | <b>Third Column<br/>Penalty</b>  |
|---------------------------------------|---|--|
| 52A(2)(a) with reference to 24A(1)(2) | Failure to provide the Bank with the required information, or to provide information by the established deadline, or to provide correct or complete information | LM200 per day up to a maximum of Lm5,000 for not providing information or not providing it by the established deadline;<br>From Lm300 up to a maximum of Lm5,000 for providing incorrect or incomplete information |
| 52A(2)(a) with reference to 24B(1)    | Failure to comply with statistical reporting requirements contained in any directive issued by the Bank   | From Lm500 up to a maximum of Lm5,000  |
| 52A(2)(a) with reference to 24B(2)    | Obstructing the Bank from exercising the right to verify the accuracy & quality of the information  | From Lm2,000 up to a maximum of Lm5,000 for every obstruction  |
| 52A(2)(a) with reference to 24B(2)    | Obstructing the Bank from carrying out the compulsory collection of information   | From Lm2,000 up to a maximum of Lm5,000 for every obstruction  |
| 52A(2)(b) with reference to 36(5)     | Contravening or failing to comply with a requirement contained in any directive issued by the Bank  | From Lm500 up to a maximum of Lm5,000  |
| <br>                                  |   |  |
| <b>First Column<br/>Provision</b>     | <b>Second Column<br/>Act or Omission</b>  | <b>Third Column<br/>Penalty</b>  |
| 52A(3)(a)(ii) with reference to 49A   | Failure by a credit and, or financial institution to withdraw from circulation currency notes and coins believed to be counterfeit                              | From Lm3,000 up to a maximum of Lm5,000  |
| 52A(3)(a)(ii) with reference to 49A   | Failure by a credit and, or financial institution to deliver to the Bank any counterfeit currency notes and coins withdrawn from circulation                    | Lm100 for every day the failure continues, up to a maximum of Lm5,000  |
| 52A(3)(b) with                        | A body corporate deriving   | Lm5,000  |

B 1002

|                                      |   |   |
|--------------------------------------|---|---|
| reference to 45 to 49                | benefit from commission of offences under articles 45 to 49 by a person having a senior position within the body corporate  |   |
| 52A(3)(b) with reference to 45 to 49 | A body corporate deriving benefit from the actions of a person, having a senior position within the body corporate, aiding or acting as accessory in the commission of offences under articles 45 to 49                           | From Lm3,000 up to a maximum of Lm5,000 |
| 52A(3)(c) with reference to 45 to 49 | Failure by a body corporate to exercise supervision or control over a person, having a senior position within the body corporate, who commits, or aids or acts as accessory in the commission of offences under articles 45 to 49 | From Lm3,000 up to a maximum of Lm5,000 |